



INTERIORES

室内 · Intérieurs · Interiors

A COR E A
EMOÇÃO

颜色与情绪
La couleur et l'émotion
The color and the emotion



CATÁLOGO DE CORES

颜色目录
Catalogue de Couleurs
Color Catalog

Setembro · 9月 · Septembre · September | 2011 年





ESPAÇOS COM ALMA

有灵魂的空间

Espaces avec âme

Spaces with soul

(PT)

Intensas ou suaves, neutras ou determinantes, as cores são a alma de um espaço, enchendo as formas de personalidade. Em espaços interiores a cor assume importância primordial na definição do ambiente que se pretende, despertando sensações visuais e emoções, e na percepção espacial, aproximando ou afastando paredes, ampliando ou tornando mais acolhedoras as áreas.

中文

不管是强烈还是柔和，淡漠还是刻意，颜色乃一个空间的灵魂，是它赋予形体个性。室内颜色的选择一方面对气氛的营造至为重要，有牵动视觉感受和情绪的作用，同时亦影响到人们对空间的体会，能把墙壁距离放远或拉近，使空间显得更宽倘或更温馨。

(FR)

Intenses ou douces, neutres ou déterminantes, les couleurs sont l'âme d'un espace, apportant aux formes une personnalité. En espaces intérieurs, la couleur assume l'importance primordiale dans la définition de l'environnement que l'on prétend, réveillant les sensations visuelles et émotions, et pour la perception spatiale, approchant ou éloignant les murs, grandissant ou rendant les zones plus hospitalières.

(EN)

Intense or soft, neutral or determinants, the colors are the soul of a space, filling the forms with personality. In interior spaces, the color is of paramount importance in defining the environment that is intended, arousing visual sensations and emotions, and the perception of space, approaching or furthering apart walls, expanding or becoming more cozy areas.

(PT)

De modo a complementar os interiores e adaptar os espaços ao carácter de cada pessoa, família ou instituição a Neuce disponibiliza uma gama de cores e produtos formulados com base no respeito pela qualidade do ambiente interior. Estes produtos e cores, quando utilizados correctamente, permitem um melhoramento efectivo na habitabilidade dos espaços.

中文

为使室内更惬意，使空间更配合个人、家庭或机构的个性，NEUCE(纽思)推出了一系列特为营造室内气氛而设的颜色与产品。运用得当这些颜色与产品可实实在在地优化居住空间。

(FR)

Afin de compléter les intérieurs et adapter les espaces au caractère de chaque personne, famille ou une institution, Neuce dispose d'une gamme de couleurs et produits formulés, respectant la qualité de l'ambiance intérieure. Ces produits et couleurs, lorsqu'ils sont utilisés correctement, permettent une amélioration effective de l'habitabilité des espaces.

(EN)

In order to complement the interiors and adapt the spaces to the character of each person, family or institution, Neuce offers a range of colors and formulated products based on respect for quality of the indoor environment. These products and colors, when used correctly, allow an effective improvement in the habitability of the spaces.



HABITAR A COR

栖色

Habiter la couleur
To live the color



BELNEUCE
TINTA PLÁSTICA MATE
哑光塑料漆
Peinture Plastique Mate
Mate Plastic Paint

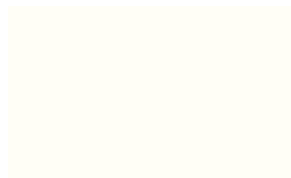
NEUCEBEL
TINTA PLÁSTICA MATE
哑光塑料漆
Peinture Plastique Mate
Mate Plastic Paint

SUVENIL
ESMALTE AQUOSO ACETINADO
丝光水基瓷漆
Émail Aqueux Satiné
Aqueous Satin Enamel

NEUCESOFT
TINTA PLÁSTICA SEDOSA
丝感塑料漆
Peinture Plastique Soyeuse
Silky Plastic Paint

NEUCEPLAD
TINTA PLÁSTICA
PARA PLADUR
给石膏板用的塑料漆
Peinture Plastique pour Pladur
Plastic Paint for Plasterboard

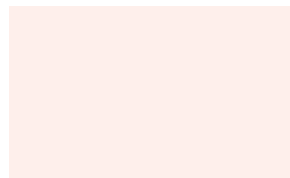
INSECTOPLÁS
TINTA ANTI-INSECTOS
抗昆虫涂料
Peinture Plastique Insecticide
Insecticide Plastic Paint



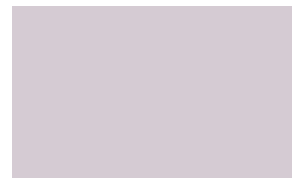
1906 Branco Sines (1)



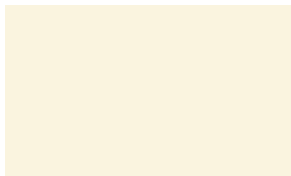
2203 Aveia (1)



2208 Souflé (1)



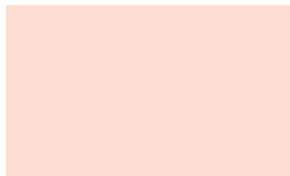
2213 Cinza Aladino (1)



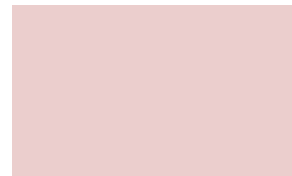
2201 Água de Pétalas (1)



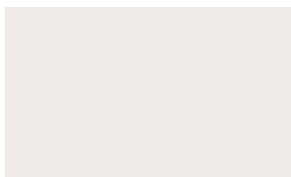
2204 Olho de Gato (1)



2209 Rosa Botticelli (1)



2214 Pó de Rosas (1)



2202 Luz da Manhã (1)



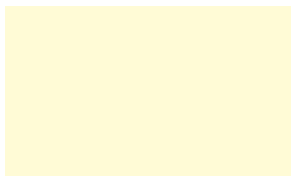
2205 Van Gogh (2)



2210 Laranja Maluda (2)



2215 Líchia (2)



1851 Champanhe (1)



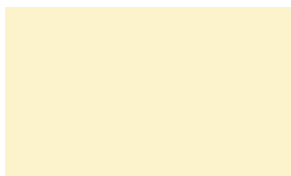
2206 Seiva (1)



2211 Kalahari (2)



2216 Carmen (3)



1860 Marfim (1)



2207 Montes Claros (1)



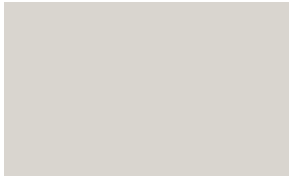
2212 Coral (2)



2217 Caravaggio (3)

Notas | 备注 | Notes | Notes:

- As tonalidades das cores obtidas podem variar, devido ao número de demãos aplicadas e ao tipo de substrato.
- Recomendamos que faça um teste de cor antes de qualquer aplicação.
- 完效色调可因涂料层数和底材性质而异。
- 建议阁下在涂施之前先做试验。
- Les tonalités des couleurs obtenues peuvent varier, dû au nombre de couches appliquées et au type substrat.
- Nous vous recommandons de tester la couleur avant toute application.
- The shades of color obtained may vary due to number of coats applied and the type of substrate.
- We recommend you make a color test before any application.



2218 Neblina (1)



2223 Rosa Degas (1)



2228 Cinza Nevoeiro (1)



2233 Amarelo Pop (2)



2219 Berlenga (1)



2224 Morabeza (1)



2229 Azul Cristalino (1)



2234 Clementina (3)



2220 Tiramisu (3)



2225 Rosa Chiclete (2)



2230 Azul Zanzibar (1)



2235 Verde Power (3)



2221 Moka (3)



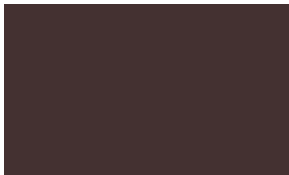
2226 Rosa Chanel (3)



2231 Azul Debussy (1)



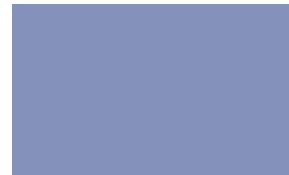
2236 Rosa Barbie (2)



2222 Brigadeiro (3)



2227 Amora (3)



2232 Flor do Monte (1)



2237 Azul Calypso (2)

(1) Cores Base 1
调色基础漆 1
Couleurs Base 1
Base 1 Colors

(2) Cores Base 2
调色基础漆 2
Couleurs Base 2
Base 2 Colors

(3) Cores Base 3
调色基础漆 3
Couleurs Base 3
Base 3 Colors

CATÁLOGO DE CORES
颜色目录
Catalogue de Couleurs
Color Catalog





NEUCE PORTUGAL

SEDE: Rua Joaquim Francisco Rocha
Apartado 4514 · 3701-902 – Romariz
Tlf: (+351) 256 840 040/1
Fax: (+351) 256 84 00 49
neuce@neuce.pt · www.neuce.pt
PORTUGAL

NEUCE ANGOLA

Pólo Industrial de Viana – Estrada Viana- Zango
Apartado nº 34 – Viana
Tlf: (+244) 2222 90 390
Fax: (+244) 2222 90 390
geral@neuce.co.ao · www.neuce.co.ao
REPÚBLICA DE ANGOLA

NEUCE MOÇAMBIQUE

Avenida das Indústrias – Parcela 771, Armazém 3
Machava
Tlf: (+258) 217 52 839
Fax: (+258) 217 52 840
geral@neuce.co.mz · www.neuce.co.mz
REPÚBLICA DE MOÇAMBIQUE

NEUCE CABO VERDE

Achada Grande Trás
CP 291 Praia - Ilha de Santiago
Tlf: (+238) 263 22 22
Fax: (+238) 263 54 23
REPÚBLICA DE CABO VERDE



CATÁLOGO DE CORES

颜色目录
Catalogue de Couleurs
Color Catalog

Setembro · 9月 · Septiembre · September | 2011 年

